

Camping au cœur
de la Baie du Mont Saint-Michel



Bienvenue, Welcome, Degemer!



10 bis, rue Théophile Blin - 35120 CHERRUEIX

02 99 48 98 13

contact@camping-letenzor.com - www.le-tenzor-de-la-baie.com



Règlement intérieur

CONDITIONS D'ADMISSION AU "CAMPING DU TENZOR DE LA BAIE"

Pour être admis à pénétrer, à s'installer sur le terrain de camping, dont l'accueil est réservé à un usage touristique, il faut y avoir été autorisé par le gestionnaire ou son représentant. Il a pour obligation de veiller à la bonne tenue et au bon ordre du terrain de camping ainsi qu'au respect de l'application du présent règlement intérieur. Le fait de séjourner sur le terrain de camping implique l'acceptation des dispositions du présent règlement et l'engagement de s'y conformer.

FORMALITÉS DE POLICE

Toute personne devant séjourner au moins une nuit dans le terrain de camping doit, au préalable, présenter au responsable du bureau d'accueil une pièce d'identité et remplir les formalités exigées par la police.

Le séjour des mineurs non accompagnés d'adulte n'est pas autorisé

INSTALLATION

La tente ou la caravane et tout le matériel y afférent doivent être installés à l'emplacement indiqué par le gestionnaire ou son représentant.

LE BUREAU D'ACCUEIL

Ouvert de 9 heures à 12 heures et de 14 heures à 19 heures.

On trouvera au bureau d'accueil tous les renseignements sur les services du "TENZOR DE LA BAIE", les informations sur les possibilités de ravitaillement, les installations sportives, les richesses touristiques des environs et diverses adresses qui peuvent s'avérer utiles.

Les réclamations ne seront prises en considération que si elles sont signées, datées, aussi précises que possible et se rapportant à des faits relativement récents.

REDEVANCES

Les redevances sont payées au bureau d'accueil. Leur montant fait l'objet d'un affichage à l'entrée du terrain de camping. Elles sont dues selon le nombre de nuits passées sur le terrain (et avant MIDI le jour du départ). LE DÉPASSEMENT DES HORAIRES ENTRAÎNERA LA FACTURATION D'UNE NUIT SUPPLÉMENTAIRE.

BRUIT ET SILENCE

Les usagers du camp sont instamment priés d'éviter tous bruits et discussions qui pourraient gêner leurs voisins. Les appareils sonores doivent être réglés en conséquence. Les fermetures des portières et des coffres doivent être aussi discrètes que possible.

Le silence doit être total entre 23h00 et 7h00.

ANIMAUX DOMESTIQUES

Les animaux sont acceptés à la condition de présenter le carnet de vaccination à jour à l'arrivée.

Ils sont admis, moyennant un supplément de prix, à condition d'avoir été déclarés à la réservation, de ne pas nuire à la tranquillité et à la sécurité des résidents, de respecter les règles élémentaires d'hygiène et l'intégralité des installations. Ils doivent être tenus en laisse, ne doivent pas être laissés au camp, même enfermés dans la caravane ou le mobil-home, en l'absence de leurs maîtres qui en sont civilement responsables.

Les animaux ne sont pas admis dans les espaces piscine, les sanitaires et aire de jeux.

VISITEURS

Le campeur peut recevoir un ou des visiteurs à l'accueil. Si ces visiteurs sont admis à pénétrer dans le terrain de camping, le campeur qui les reçoit est tenu d'acquiescer une redevance, dans la mesure où le visiteur a accès aux prestations et/ou installations du terrain de camping, sauf la piscine.

Cette redevance fait l'objet d'un affichage à l'entrée du camping et au bureau d'accueil. Les voitures des visiteurs resteront sur le parking à l'entrée du camping. Ils devront quitter le camping avant 22h00 pour respecter la tranquillité des lieux.

CIRCULATION ET STATIONNEMENT DES VÉHICULES

A l'intérieur du camp les véhicules doivent rouler à une vitesse limitée de 10 km/h. Ne peuvent circuler dans le camp et stationner sur les emplacements que les véhicules appartenant aux campeurs, afin de ne pas entraver l'installation de nouveaux arrivants. Les portes du camping sont fermées, et la circulation interdite entre 23h00 et 7h00.

Le branchement de votre véhicule électrique n'est pas autorisé sur le réseau du camping.

TENUE ET ASPECT DES INSTALLATIONS

Chacun est tenu de s'abstenir de toute action qui pourrait nuire à la propreté, à l'hygiène et à l'aspect du terrain de camping et de ses installations notamment sur les sanitaires. Il est interdit de jeter des eaux polluées sur le sol ou dans les caniveaux. Les "caravaniers" doivent obligatoirement vider leurs eaux usées dans les installations prévues à cet effet. Les ordures ménagères, les déchets de toute nature, de coupes des branches, de faire des plantations. Le lavage est strictement interdit en dehors des bacs prévus à cet usage.

L'étendage du linge se fait jusqu'à 10 heures à proximité des abris, à la condition qu'il soit très discret et ne gêne pas les voisins. Il ne devra jamais être fait à partir des arbres. Les plantations et décorations florales doivent être respectées. Il est interdit aux campeurs de planter des clous dans les arbres, de coupes des branches, de faire des plantations. Il n'est pas permis non plus de délimiter l'emplacement d'une installation par des moyens personnels, ni de creuser le sol.

Toute dégradation commise à la végétation, aux clôtures, au sol ou aux installations du terrain de camping sera à la charge de son auteur.

SÉCURITÉ

Protection de la santé : une trousse de secours de première urgence se trouve au bureau d'accueil.

INCENDIE

Les feux ouverts (bois, charbon, etc.) sur le sol sont rigoureusement interdits. Barbecue toléré avec prudence. Les réchauds doivent être maintenus en bon état de fonctionnement et ne pas être utilisés dans des conditions dangereuses. Les extincteurs sont à la disposition de tous. En cas d'incendie, aviser immédiatement la direction.

VOL

La direction n'est responsable que des objets déposés au bureau d'accueil. Le campeur garde la responsabilité de sa propre installation et doit signaler tout de suite au responsable la présence sur le terrain de camping de toute personne suspecte.

Bien que le gardiennage soit assuré, les usagers du camp sont invités à prendre les précautions habituelles pour la sauvegarde de leur matériel.

JEUX

Aucun jeu violent ou gênant ne peut être organisé à proximité des installations.

Les jeux pour enfants, le mini golf et la piscine ne sont pas surveillés.

Les enfants devront toujours être sous la surveillance de leurs parents.

GARAGE MORT

Il ne pourra être laissé de matériel non occupé sur le terrain qu'après l'accord de la direction et seulement à l'emplacement indiqué.

INFRACTION AU RÈGLEMENT INTÉRIEUR

Dans le cas où un résident perturberait le séjour des autres usagers ou ne respecterait pas les dispositions du présent règlement intérieur, le gestionnaire ou son représentant pourra oralement ou par écrit s'il le juge nécessaire, mettre en demeure ce dernier de cesser les troubles. En cas d'infraction grave ou répétée au règlement intérieur et après mise en demeure par le gestionnaire de s'y conformer, celui-ci pourra résilier le contrat. En cas d'infraction pénale, le gestionnaire pourra faire appel aux forces de l'ordre.

Camping rules and regulations

CONDITIONS OF ADMISSION TO THE CAMPSITE “

TENZOR DE LA BAIE”

No admission to or setting on the campsite is permitted without the prior authorization of the management.

When staying at the campsite, you must accept and comply with the current regulations. Any infraction of these regulations may lead to the expulsion of the offender, by the police force if necessary.

POLICE FORMALITIES

Anyone staying at least one night on the campsite must present proof of identity at the reception and comply with police formalities.

A camping card or an identity document will be left at the reception when arriving, and will be retained there for the whole stay. People under 18 are not allowed to camp with no adult authority.

OCCUPATION OF PITCHES

The tent or caravan and other camping equipment must be placed on the pitch indicated by the campsite manager.

RECEPTION

Open from 9 to 12 a.m., and from 2 to 7 p.m.

At the reception office you will find information about campsite facilities, possibilities of fresh supplies, sporting activities, sights of interest and useful addresses.

A book or special box for complaints is at the disposal of the campers.

Complaints will only be dealt with if they are signed, dated, as detailed as possible and relate to relatively recent events.

FEES

Fees are to be paid at the reception. The amount is set according to the prices annexed, and are payable according to the number of nights spent at the campsite (until midday the day of departure). The overspending of these hours will lead to the payment of on extra night).

NOISE AND SILENCE

Campers are requested to avoid any noise or disturbance which may annoy their neighbours, and to turn down radios or cassette recorders.

Please close car doors and boots quietly.

Complete silence must be observed between 11 p.m. and 7 a.m.

ANIMALS

Animals are authorised only if the vaccination book is up-to-date and given to our staff. Dogs and other animals are only allowed if on a leash, and for an extra fee, only if they have been declared on the reservation. They must not be left unaccompanied at the campsite, even if confined. Animals are not accepted in swimming areas and playground.

VISITORS

Visitors are permitted in the camp, after having signaled their presence at the reception, but their hosts will be held responsible for them at all times. A fee will be charged in accordance with the regulations. This fee is indicated at the entrance of the campsite. Cars must be left on the carpark at the campsite entrance. All the visitors have leave the camping before 11 p.m.

CAR TRAFFIC AND PARKING

The speed limit within the campsite is 10 km/h.

Gates are closed and traffic forbidden between 11 p.m. and 7 a.m. Only vehicles belonging to campers staying at the campsite are permitted to circulate within the camp. Parking must not disturb the traffic flow or hamper new arrivals.

The connection of your electric vehicle is not authorized on the network of the campsite.

UPKEEP AND APPEARANCE OF FACILITIES

Please respect the tidiness and hygiene of the campsite. Do not throw dirty water on the ground or into the gutters. Caravaners must dispose of their sewage at the designated places. Put household refuse, waste and papers into the refuse bins. Washing is not permitted outside the designated sinks. It is permitted to hang out washing near the tents and caravans until 10 a.m., provided it does not bother the neighbours. Please respect trees, plants and flowers. Campers are not permitted to hammer nails into trees, cut branches or plant anything. Campers are not permitted to mark off personal plots or dig into the ground. Any damage done to plants, fences, the site, or facilities must be paid for by the offender.

SECURITY

Health Protection : Dogs and cats are allowed only if vaccinated against rabies.

Fire : Open Fire (wood, coal ...) on the ground are prohibited. BBQ are tolerated if you are careful. Cooking equipment must be in goodworking order. Fire extinguishers are at everyone disposal. In case of fire, inform the campsite manager immediately. First aid facilities can be found at the reception. Theft : The management is only responsible for items left at the reception.

Please inform the campsite manager immediately of any suspicious persons on the campsite. Although the campsite is guarded, campers are requested to protect their possessions.

GAMES

No rough or noisy games are allowed near the camp facilities without the permission of the campsite manager, and then only at the place indicated.

BREACH OF THE INTERIOR RULES

The campsite manager is responsible for the maintenance of order and discipline within the campsite.

He has the authority to penalise anyone who breaks the rules and to expel them from the site.



CHISTREL
POISSONNERIE
Artisan poissonnier

Traiteur et dégustation
Produits de la mer, coquillages, crustacés,
poissons, épicerie de la mer...

6, La Laronniere, 35120 Cherruex
T. 02 23 15 07 34



Chemins
Traversées
en Baie du
Mont Saint-Michel

02 33 89 80 88
www.cheminsdelabaie.com



Découvrez le
CHAR à VOILE

www.avelchars-a-voile.com

Réservez
vos séances
en ligne

Rue du Bord de Mer - 35120 HIREL
Baie du Mont Saint-Michel
06 81 24 52 33



Elodie
Bien-être

ELODIE BIEN-ÊTRE
Institut de beauté et de bien-être
-Épilation-Modelage-Onglerie-
-Soins visage et du corps-
-Maquillage-

Prise de rendez-vous en ligne
www.elodiebienetre.fr

06 60 81 98 83
Les vergers 35120 Cherruex



Horaires d'ouverture

RÉCEPTION 9 h - 12 h/14 h - 19 h

BARRIÈRE 7 h - 23 h

PISCINE chauffée et couverte (non surveillée) 10 h - 20 h

- Douche obligatoire pour l'accès au parc aquatique
- Short de bain et ballon interdits



Loisirs

TENNIS DE TABLE

MINI GOLF

AIRE DE JEUX ENFANTS 2 à 12 ans

ESPACE FITNESS EN PLEIN AIR

(pour les personnes de plus d' 1,40 mètres)

LOCATION VÉLOS

À ASSISTANCE ELECTRIQUE



PANIER BASKET
BOULODRÔME
ESPACE DÉTENTE



Paiement par carte bleue
Credit card payment

Opening hours

RECEPTION 9 am - 12 am / 2 pm - 7 pm

BARRIÈRE 7 am - 11 pm

HEATED SWIMMING POOL 10 am - 8 pm

- Shower is compulsory to access the swimming pool
- Shorts and ball games banned



Activities

TABLE TENNIS

CRAZY GOLF

PLAYGROUND FOR CHILDREN

2 to 12 years old

BIKE RENTAL WITH ELECTRIC ASSISTANCE

BASKET

BOULOROE

RELAXATION AREA

OUTDOOR FITNESS AREA

(for people of more than 1.40 meters)



Crêperie - Restaurant - Bar

**L'Abri
des
Grèves**

2 bis, rue de la plage
35120 CHERRUEIX
02 99 80 84 76
Fermé le lundi

TOP GARAGE PASSION AUTO

- Réparation toutes marques
- Vente V.O. / V.N.
- Station de lavage
- Partenaire EcoMoteur

1 Rue Pont Thomas - 35120 SAINT BROLADRE
Tel: 02 99 80 25 58 - Courriel: topgaragepassionauto@orange.fr
www.topgaragepassionauto.fr

BOULANGERIE - PATISSERIE "L'Artisan" Tel. 02 99 48 94 01

Place de l'Eglise - 35120 CHERRUEIX

Boulangerie-pâtisserie l'artisan Cherrueix

Quelques renseignements pour votre séjour

VITESSE LIMITÉE à 10 km/h

TRI SÉLECTIF

Des containers sont disponibles à l'entrée du camping
Déchets ménagers en sac
Les verres
Les plastiques et boîtes

SANITAIRES Ils sont réservés aux campeurs

Espace hommes
Espace femmes (baignoire bébé et douche enfant)
Espace privatif pour personne à mobilité réduite
Espace laverie : jetons vendus à la réception

DÉPARTS

Ils se font :
De 8h à 12h pour les emplacements de camping
De 8h à 9h 45 pour les locations
Merci de vous présenter la veille à l'accueil
pour le planning des départs des mobil-homes.

MOYENS DE PAIEMENT POSSIBLES

Espèces - Chèque bancaire - Chèque vacances
ANCV Connect
Carte bancaire (Visa, Mastercard, Maestro)

Marchés markets

LUNDI/MONDAY : Combourg 8h-13h / St-Malo 17h-20h

MARDI/TUESDAY : Saint-Servan 8h-13h
Dol de Bretagne 17h-20h marché Bio

MERCREDI/WEDNESDAY : Pontorson 8h-13h

JEUDI/THURSDAY : Dinan 8h-13h / Cherruex et Cancale 17h-20h

VENDREDI/FRIDAY : St-Servan 8h-13h

SAMEDI/SATURDAY : Dol de Bretagne 8h-13h

DIMANCHE/SUNDAY : Cancale 8h-13h

VIVECO
Alimentation,
Fruits et Légumes,
Crèmerie, Surgelés,
Jouets, Gaz,
Livraison à domicile

Ouvert tous les jours juillet et août
Du lundi au samedi de 8h30 à 13h
et de 15h30 à 19h30
Dimanche de 8h30 à 13h

14, place de l'église - 35120 CHERRUEIX
09 77 96 29 84

De A à Z coiffure

Sur rendez-vous

0299488663



Mardi - Jeudi	Vendredi	Samedi
9h - 12h	9h - 19h	8h - 16h
14h - 18h		

2, bis avenue du château 35120 Cherruex

A few informations for your stay

SPEED LIMIT 10 km/h

SELECTIVE RUBBISH BINS

at the entrance of the camping
Common rubbish in bags Glass
Plastic and paperboard

SANITARY BLOCK is only for campers

Men's, Women's (baby bath and
shower for children)
Special place for handicapped people
Laundry : coins at the reception

DÉPARTURE

have to be done :
from 8 am to 12 pm for camping pitches
from 8 am to 9.45 pm for accommodations
Thank you for coming the day before at the
reception to plan the departure accommodations

HOW TO PAY :

Cash, Credi card (Visa, Mastercard, Maestro)

Téléphone utiles Useful telephone numbers

POMPIERS : 18 ou 112 / SAMU : 15

GENDARMERIE : 02 99 48 02 40

HÔPITAL SAINT-MALO : 02 99 21 21 21

CENTRE ANTI-POISON : 02 99 59 22 22

DENTISTE : 02 99 48 01 68

VÉTÉINAIRE : 02 99 48 03 69

2 HEURES INOUBLIABLES
LE TRAIN MARIN
CHERRUEIX - DEPUIS 1937
www.decouvrirlaboie.com



La Ferme des Beaux Bois

Corinne et Pascal Bourgeois

Légumes de saison
en direct de la ferme

Divers produits fermiers
œufs, miel, fromage,
confitures...

Magasin ouvert du lundi au samedi
9h30-18h ou 19h selon la saison

La Casa des Beaux Bois
Distributeur automatique
ouvert 7j/7 et 24h/24

Rte D 797 (St Malo - Mt St Michel)

02 99 48 86 71
www.lafermedesbeauxbois.fr



Location de mobil-home

ARRIVÉES en location : entre 15h et 19h
DÉPARTS d'une location : entre 8h et 9h45
Merci de vous présenter à l'accueil la veille pour le planning des départs.
La location ainsi que la terrasse seront rendues propres.
Votre véhicule est stationné devant votre location.
Le branchement de votre véhicule électrique dans le mobil home n'est pas autorisé.

*ARRIVALS in rental : between 3 p.m. and 7 p.m.
DEPARTURES from a rental : between 8 a.m. and 9:45 a.m.
Please report to reception the day before for the departure schedule.
The rental and the terrace will be left clean.
Your vehicle is parked in front of your rental.
Plugging your electric vehicle into the mobile home is not permitted.*



De 1 à 6 personnes, en 2 ou 3 chambres, nos mobil home offrent tout le confort rêvé. Belle terrasse couverte avec salon de jardin. Barbecue.
En entrant, salon - espace repas et cuisine équipée : vaisselle, lave-vaisselle, hotte aspirante, micro-onde mixte...
Chauffage dans toutes les pièces. Une chambre parentale et une ou deux chambres enfants (selon modèle) avec oreillers et couettes, rangements.
Salle d'eau avec lavabo, douche spacieuse et sèche serviettes. WC séparés

*From 1 to 6 people, in 2 or 3 bedrooms, our mobile homes offer all the dream comfort. Beautiful covered terrace with garden furniture. Barbecue.
On entering, living room-dining area and fitted kitchen : crockery, dishwasher, extractor hood, mixed microwave...
Heating in all rooms. A master bedroom and one or two children's bedrooms (depending on model) with pillows and duvets, storage.
Bathroom with sink, spacious shower and heated towel rail. Separate toilets*

Mobile home rental



Le "CONFORT+" 2 chambres PMR
De 1 à 4 personnes, ce mobil home offre tout le confort pour répondre aux besoins des personnes en situation de handicap ou à mobilité réduite. Chaque pièce est conçue de larges espaces de vie pour une circulation ultra fluide. Ce modèle offre donc une douche extra large avec des portes coulissantes d'1 m de large, un séjour central à la largeur généreuse et des équipements préconisés par le label Tourisme et Handicap...
Au-delà de son usage spécifique PMR, il offre aussi des conditions de confort optimales pour tous les types de vacanciers grâce à son ergonomie. Belle terrasse couverte, accessible par une rampe, avec salon de jardin adapté. Barbecue.

*The "COMFORT+" 2 rooms PMR
From 1 to 4 people, this mobile home offers all the comforts to meet the needs of people with disabilities or reduced mobility. Each room is designed with large living spaces for ultra-fluid circulation.*

This model therefore offers an extra-wide shower with 1 m wide sliding doors, a generously-wide central living room, and equipment recommended by the Tourism and Handicap label... Beyond its specific PRM use, it also offers optimal comfort conditions for all types of holidaymakers thanks to its ergonomics. Beautiful covered terrace, accessible by a ramp, with adapted garden furniture. Barbecue.



Consignes de sécurité

Le délai d'alerte est suffisamment long pour que tous les campeurs soient avisés des risques à venir. Cette information se ferait par la direction en «porte à porte» et à l'aide d'un porte-voix.

En pareille circonstance, suivez scrupuleusement les consignes qui vous seront données, plus particulièrement :

- Vous mettre hors de danger en gagnant au plus vite le point de ralliement. (Air de jeux) indiqué sur le plan ci-joint ou les hauteurs les plus proches.
- Signalez votre présence si vous êtes isolés pour être repéré par les équipes de secours.

Surtout, gardez votre calme, les services de sécurité seront en état d'alerte ou prêts à intervenir.

Prenez vos papiers d'identité et objets précieux, médicaments, lampe torche en vous dirigeant vers les issues de secours fléchés.

Laissez votre véhicule et matériel de camping sur place pour ne pas encombrer l'issue de secours.

1 Alerte météo



En cas de tempête, vérifiez bien les installations, arrimez les auvents, tentes et toutes autres installations susceptibles d'être emportée par le vent. Débranchez les appareils électriques et antennes.

Ne sortez que sur ordre d'évacuation et rejoignez le lieu de regroupement (respectez les consignes de la direction) ou le centre d'accueil ouvert par la mairie. Ne téléphonez pas afin de réserver le réseau au service de secours.

2 Inondation ou submersion marine

En cas d'annonce par les services de sécurité et de la protection civile d'une montée brutale des eaux dues aux pluies torrentielles ou d'une submersion marine, il risque de se produire, bien que peu probable, une inondation plus ou moins rapide d'une partie ou l'ensemble du terrain de camping.

DANS TOUS LES CAS :

- Consultez dès maintenant le plan d'évacuation
- Restez calme
- Ne pas revenir sur ses pas
- Respectez les consignes de sécurités données par les autorités.

Safety notes

The warning time is long enough that all campers are notified of future risks. This information would be by the direction in «door to door» and to using megaphone.

In such circumstances, carefully follow the instructions given to you, especially :

- Put you out of danger as soon as possible by winning the rallying point. (Playground) indicated on the attached map or heights closest.
- Make your presence if you are isolated to be spotted by rescue teams.

Above all, stay calm, security services are on alert or standby.

Take your identification and valuables, medications, flashlight, heading directly from the backup arrow.

Leave your vehicle and camping equipment on site so as not to clutter the emergency exit.

1 Weather Alert



In stormy weather, check out the facilities, secure loose awnings, tents and other facilities that may be blown away.

Unplug appliances and antennas.

Do not go on evacuation order and join the gathering place (follow the instructions of the management) or the visitor center opened by the mayor.

Do not call to reserve the emergency service network.

2 Marine flooding or flood

If announcement by the security services and civil protection of a sudden rise of water due to heavy rains or a marine flooding, it may occur, although unlikely, flood more or less rapid of part or all of the campground.

IN ALL CASES :

- See now the evacuation plan
- Remain calm
- Do not retrace his steps
- Observe the safety instructions given by the authorities.

Découvrez notre région Discover new places

La cité corsaire. Enclavée dans ses hauts remparts, cernée par la mer, chargée de tant d'Histoire, elle occupe évidemment en Bretagne une place exceptionnelle. Faite d'îlots rocheux, de courants malicieux, et de cette lumière souvent magique. Charmante station balnéaire bourgeoise avec ses belles villas début du siècle

The corsair city. Enclosed in its high walls, surrounded by the sea, full of history, she has an exceptional place in Brittany. Made of rocky small islands, of mischievous currents and of this magic light. Charming seaside resort with its nice villas from the beginning of the century.

Merveille de l'Occident" Le Mont Saint-Michel se dresse au cœur d'une immense baie envahie par les plus grandes marées d'Europe. Inscrit au patrimoine de l'Unesco en 1979

Wonder of the West" Mont Saint Michel is situated in the heart of an immense bay invaded by the highest tides in Europe. Joined the heritage of UNESCO in 1979.



▲ Mont Saint-Michel



▲ Cancale

▲ Saint-Malo

Cité médiévale, Dol-de-Bretagne devient au 6^e siècle l'un des premiers évêchés de Bretagne. Véritable voyage sous le charme des maisons médiévales, des rues pavées et la plus ancienne maison de Bretagne (XI^e et XIII^e siècle)

Medieval city, Dol-de-Bretagne becomes the 6th century of the first bishoprics of Brittany. Real travel under the spell of medieval houses, cobbled street and the oldest house in Britain (XI^e and XIII^e century)

Pittoresque port de pêche réputé pour ses huîtres. Station balnéaire à 15 km de St-Malo. Le port de la Houle est le fief de nombreux restaurants de fruits de mer. Hier comme aujourd'hui, Capitale de l'Huître !

Picturesque fishing port renowned for its oysters. Seaside resort situated 15 km from St Malo. The port "La Houle" is the fief of many seafood restaurants. Yesterday as today the oyster Capital !

▲ Dol de Bretagne



▲ Chapelle Sainte-Anne



